

КОЛЯСКА ДЕТСКАЯ ПЕРФЕКТА
ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Наименования рисунков в данной инструкции совпадают с наименованиями в англоязычном варианте оригинальной инструкции.

Пожалуйста, внимательно прочитайте эту инструкцию и сохраните ее для дальнейшего использования

Коляска предназначена для ребенка от 0 до 36 месяцев, весом до 15 кг. Коляска оснащена 5-точечным ремнем безопасности и регулируемым козырьком. Спинка коляски может быть зафиксирована в трех различных позициях. Длина ручки регулируется.

Каркас коляски совместим с автолюлькой «Euphoria» для детей от 0 мес. Весом до 13кг, также можно приобрести переноску и спальный конверт, эти аксессуары также производятся фирмой Chipolino. Автолюлька, переноска и конверт являются дополнительными аксессуарами и не входят в комплект поставки.

Коляска разработана и произведена в соответствии с директивой безопасности продукции (Product Safety Directive 2001/95/EU) Европейского Парламента и европейским стандартом EN 1888:2003.

ВНИМАНИЕ!

Тщательно соблюдайте эти инструкции! Точное следование инструкции обеспечит безопасное использование коляски.

Уделите особое внимание предостережениям, которые призваны предотвратить опасные для Вашего ребенка ситуации.

При несоблюдении инструкций ответственность за жизнь и здоровье ребенка полностью ложится на Вас.

Убедитесь, что люди, которые используют эту коляску, прочитали инструкцию и поняли ее.

Благодарим Вас за выбор сделанный в пользу продукции CHIPOLINO!

НЕСОБЛЮДЕНИЕ ПРАВИЛ БЕЗОПАСНОСТИ МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ТЯЖЕЛЫМ ПОВРЕЖДЕНИЯМ ИЛИ СМЕРТИ РЕБЕНКА!

Предупреждения

1. Не оставляйте ребенка в коляске без присмотра.
2. Использование коляски для ребенка более 15 кг весом делает коляску неустойчивой и может привести к ее переворачиванию и травмам у ребенка. Если Вы используете автолюльку «Euphoria» или мягкую переноску, то учтите, что для автолюльки допустимый вес ребенка – 13кг, а для переноски – 9кг. Это обусловлено конструкцией автолюльки и переноски соответственно, а не конструкцией коляски.
3. Общий вес предметов, находящихся в корзине, не должен превышать 3 кг. Не перегружайте багажную корзину и не используйте ее для перевозки ребенка!
4. В держатель для стаканов и бутылочек, находящийся на ручке коляски, можно класть предметы весом не более 800г, иначе коляска может потерять равновесие!

5. Не ставьте емкости с горячей жидкостью в держатель бутылочек и на столик на бампере. Жидкость может пролиться на ребенка.
6. Сидячее положение спинки может быть использовано только если ребенку более 6 месяцев! Для новорожденных детей используйте только полностью разложенное положение спинки. Всегда прикрепляйте крышу коляски к спинке сиденья, иначе ребенок может выскользнуть с сиденья. Регулировать положение спинки можно только когда ребенок НЕ находится в коляске.
7. Сборка, складывание и раскладывание коляски должны осуществляться только взрослыми!
8. Перед тем как посадить ребенка в коляску, обязательно убедитесь, что она полностью разложена и зафиксирована в разложенном состоянии.
9. Чтобы ребенок не мог выпасть или выскользнуть из коляски, (он может при этом получить серьезные травмы), всегда используйте ремни безопасности. После застегивания пряжки отрегулируйте ремни так, чтобы они удобно охватывали и надежно удерживали ребенка. Периодически проверяйте, не повреждены ли ремни безопасности!
10. Всегда используйте передний бампер, когда ребенок находится в коляске. Никогда не поднимайте коляску за бампер, это может привести к серьезным повреждениям!
11. Перед каждым использованием коляски проверяйте, нет ли в ней повреждений!
12. Не кладите в коляску дополнительных матрасиков толщиной более 15 мм!
13. Не кладите в коляску дополнительных подстилок и подушек, это может помешать правильному использованию ремней безопасности!
14. Складывайте и раскладывайте коляску аккуратно, чтобы не прищемить пальцы. Коляска не может быть сложена, если сиденье расположено лицом к ручке, а также если на каркас коляски установлена переноска или автолюлька.
15. Не пытайтесь поднимать, складывать, раскладывать или ремонтировать коляску, когда ребенок находится в ней. Коляска может внезапно сложиться и поранить ребенка! Не допускайте ребенка к движущимся и мелким деталям коляски!
16. Не ставьте и не вешайте тяжелые предметы на ручку и козырек коляски во избежание опрокидывания коляски.
17. Каждый раз перед использованием коляски убедитесь, что все аксессуары хорошо закреплены. Проверьте, правильно ли установлены и зафиксированы бампер и крыша.
18. Коляска предназначена для перевозки только одного ребенка. Не перевозите в ней одновременно двоих или более детей!
19. Перегрузка, неправильное складывание или использование несовместимых аксессуаров может повредить или сломать коляску.
20. Передвигайте коляску только в прогулочном темпе. Нельзя использовать коляску при беге, катании на скейте и т.п.
21. Никогда не используйте коляску на лестницах или эскалаторах. Вы можете внезапно потерять контроль над коляской или ребенок может выпасть из нее. Будьте особенно внимательны когда заходите на бордюр с коляской или сходите с него.
22. Не оставляйте коляску возле бассейнов, вблизи открытого огня (камин, печь) или иных источников повышенной опасности.
23. Не позволяйте ребенку вставать в коляске или висеть на ней.
24. Коляска – не игрушка, не позволяйте ребенку играть с ней!
25. Веревки и завязки могут привести к удушью! Следите за тем, чтобы различные шнуры и завязки (от капюшона, от соски и т.д.) не были обернуты вокруг шеи ребенка! Не привязывайте игрушки к коляске на веревках.

26. Когда коляска стоит неподвижно, колеса обязательно должны быть заблокированы, особенно когда сажаете или достааете ребенка из нее!
27. Периодически проверяйте состояние коляски и все ее конструктивные части. Не используйте коляску если она имеет повреждения.
28. Конструкция коляски допускает монтаж и использование только указанных в данной инструкции аксессуаров. Производитель гарантирует безопасность только в этом случае!
29. Запрещается самостоятельно изменять конструкцию коляски.
30. Пластиковые сумки могут быть опасны! Чтобы предотвратить опасность удушья, храните пластиковые пакеты в местах недоступных для детей.

УХОД И СОДЕРЖАНИЕ

1. Периодически проверяйте все фиксирующие механизмы, шарниры, тормоза, ремни и пряжки, а также убеждайтесь, что колеса функционируют должным образом и не изношены.
2. Имейте в виду, что тормоза и колеса изнашиваются быстрее других деталей коляски. Заменяйте их своевременно.
3. Если колеса пневматические, всегда проверяйте давление в камерах и следуйте прилагаемой инструкции.
4. Регулярно смазывайте шарниры и места сочленений, если это необходимо. Регулярная смазка движущихся частей продлевает срок службы коляски и способствует более легкому складыванию-раскладыванию.
Замечание: для смазки используйте силиконовую смазку или спрей.
5. Загрязнения могут привести к нарушению функций коляски. Регулярно чистите коляску. Если необходимо, нанесите смазку. Смазывать надо умеренно, излишний слой смазки способствует прилипанию грязи.
6. Чистить обивку, пластиковые и металлические части коляски, нужно влажной тряпкой или губкой с использованием мягких чистящих средств.
7. Не используйте абразивы, отбеливатели и другие агрессивные средства.
8. Складывайте коляску и храните ее только полностью высушенной.
9. Если коляска хранилась в сыром помещении, ее нужно перед использованием разложить и высушить в тепле.
10. При воздействии таких факторов как морской воздух, антигололедные реагенты, кислотные дожди и т.д. детали коляски могут подвергнуться коррозии. Храните коляску только в помещении.
11. Прямые солнечные лучи приводят к скорейшему износу пластиковых деталей и выцветанию тканевой обивки.
12. При возникновении проблем, связанных с использованием или ремонтом коляски, обращайтесь к дилеру.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Задние колеса, 2 шт.	Передние колеса, 2 шт.	Бампер с подносом и держателем для бутылочки	Сиденье	Брызговики, 2 шт.
----------------------	------------------------	--	---------	-------------------

ИНСТРУКЦИЯ ПО СБОРКЕ (номера рисунков соответствуют англоязычному варианту инструкции)

1. Чтобы разложить коляску, 1) оттяните крючок, фиксирующий ее в сложенном положении и расположенный на ручке с правой стороны (рис.1); 2) наступите на каркас багажной корзины и одновременно потяните ручку вверх (рис.2). Когда коляска полностью разложится, должен быть слышен щелчок. Полностью разложенный каркас коляски показан на рис.3

2. Сборка коляски.

УСТАНОВКА БРЫЗГОВИКОВ. Наденьте брызговик на соответствующую (правую или левую) заднюю опору коляски. Надавите до щелчка (Рис.4)

УСТАНОВКА ПЕРЕДНИХ КОЛЕС. Вставьте ось переднего колеса в отверстие на передней опоре коляски, надавите до щелчка. Потяните за колесо, убедитесь, что оно надежно закреплено (рис.5). Чтобы снять переднее колесо, поверните рукоятку, которая находится над кнопкой блокировки поворота колес, по часовой стрелке и снимите колесо.

УСТАНОВКА ЗАДНИХ КОЛЕС. Вставьте ось заднего колеса в ось заднего моста, надавите до щелчка (Рис.6). Потяните, чтобы убедиться, что колеса закреплены. Повторите то же с другим колесом.

Чтобы снять задние колеса, нажмите на металлический рычажок с внутренней стороны колесного узла и потяните за колесо.

УСТАНОВКА БАМПЕРА.

Вставьте концы бампера в ответные части на сиденье коляски (рис.7).

УСТАНОВКА СИДЕНЬЯ.

Замечание: сиденье может быть установлено как лицом по ходу движения, так и в обратном направлении.

Вставьте адаптер сиденья в ответную часть на каркасе коляски (рис.8 и 8-1). Если сиденье установлено правильно, вы услышите характерный щелчок, и индикатор установки сиденья станет зеленым.

ЧТОБЫ СНЯТЬ СИДЕНЬЕ, подтяните вверх два серых рычажка справа и слева, и снимите сиденье (рис.9).

3. Функции.

ВРАЩЕНИЕ ПЕРЕДНИХ КОЛЕС 1) Опустите ползунок-блокатор вращения до щелчка (рис.10) и начните двигать коляску, тогда колеса сами зафиксируются в нужном положении и будут двигаться только прямолинейно (эта функция используется на неровных поверхностях таких как трава, песок или гравий).

ТОРМОЗА. Наступите на педаль тормоза, расположенную посередине моста задних колес (рис.12), тогда колеса заблокируются. Чтобы разблокировать колеса, поднимите педаль тормоза вверх до характерного щелчка (рис.12).

РЕГУЛИРОВКА ПОДНОЖКИ. Нажмите кнопки с обеих сторон на оси крепления подножки и отрегулируйте ее до нужного состояния (рис.13).

ЧТОБЫ СНЯТЬ БАМПЕР, нажмите две серые кнопки, расположенные с левой и правой стороны бампера, и снимите его (рис.14).

РЕГУЛИРОВКА КРЫШИ. Чтобы отрегулировать положение крыши, просто раздвиньте ее или, наоборот, сложите (рис.15 и 16).

РЕГУЛИРОВКА РУЧКИ. Нажмите клавишу посередине ручки и отрегулируйте ручку коляски до желаемой высоты (рис.17, 18).

РЕГУЛИРОВКА НАКЛОНА СПИНКИ. На задней стороне спинки, в центре, есть рычаг регулировки спинки. Потяните за рычаг и опустите спинку

ПОКРЫВАЛО. Используйте покрывало при полностью разложенном положении сиденья, чтобы превратить коляску в полностью закрытую колыбель для младенца.
РЕМНИ БЕЗОПАСНОСТИ.

Внимание! Никогда не оставляйте ребенка без наблюдения. Ремни безопасности помогут предотвратить выпадение или выскальзывание ребенка из коляски. Периодически проверяйте состояние ремней безопасности. Карабин должен быть застегнут в точности так, как показано на рисунке. Неполное следование этим инструкциям может привести к серьезным травмам ребенка!

- 1) Посадите ребенка в коляску, нижний ремень пропустите между его ножек. Соедините клипсы вместе (рис.21) и вставьте их в пряжку до щелчка (рис.22).
- 2) Отрегулируйте длину ремней безопасности так, чтобы они надежно удерживали ребенка, но не создавали ему дискомфорта.
- 3) Чтобы расстегнуть ремни безопасности, нажмите на кнопку в середине пряжки и потяните ремни в стороны (рис.23).

4. Складывание коляски.

- 1) Сложите крышу, спинку сиденья установите вертикально (рис.24).
- 2) Установите ручку коляски в крайнее нижнее положение.
- 3) Нажмите на прямоугольный язычок на внутренней стороне ручки коляски, слева, в это же время нажмите на ручку коляски (рис.25, 26).
- 4) Продолжая надавливать на ручку коляски, потяните за кольцо, расположенное слева, внизу (рис.27). Коляска сложится и зафиксируется в сложенном положении (рис.28).

5. Установка автолюльки “EUPHORIA” на каркас коляски

ЗАМЕЧАНИЕ: автолюлька не поставляется в комплекте коляски, а продается как отдельный аксессуар.

Автолюлька подходит для новорожденных и младенцев весом до 13 кг. Одобрена и сертифицирована под №Е4-44R-043636, для группы 0+. Автолюлька предназначена для обеспечения безопасности при перевозке ребенка в автомобиле, но также может крепиться на каркас коляски с помощью специальных адаптеров. Кроме этой инструкции по установке, пожалуйста, внимательно изучите и следуйте инструкции к автолюльке.

Чтобы установить автолюльку на каркас коляски:

Поставьте коляску на тормоз. Снимите с коляски блок сиденья.

Вставьте адаптеры автолюльки в ответные части на каркасе коляски и нажмите до щелчка (рис.29). Чтобы убедиться, что автолюлька установлена правильно, попробуйте понюхать ее вверх, при этом она не должна выскочить из крепления. Нажмите кнопки, расположенные на ручке автолюльки, и отведите ручку назад (рис.30, 31). Если все было сделано верно, то индикатор безопасности на ручке автолюльки станет зеленым.

Чтобы снять автолюльку:

Нажмите на две кнопки, расположенные на ее ручке. Потяните автолюльку вверх и снимите ее с каркаса коляски.

Гарантийный талон Детской коляски CHIPOLINO PERFECTA

Замечания и советы по эксплуатации

- В коляске может находиться максимум один ребенок (кроме колясок для двойни).
- Не оставляйте коляску с ребенком на наклонных плоскостях.
- Не перегружайте коляску сумками и сетками.
- Всегда оставляйте коляску на тормозе.
- Оси колес следует периодически смазывать техническим вазелином или машинным маслом.
- Оберегайте коляску от чрезмерного намокания и воздействия солнечных лучей.
- Каждый раз после использования коляски ее следует протереть сухой тряпочкой.
- Обивку коляски следует чистить щеткой или мягкой губкой, используя мыло или мягкое моющее средство. Не следует доводить до образования подтеков на обивочной ткани.
- Въезжая на бордюр или ступеньку, следует приподнять переднюю подвеску, несоблюдение этого правила может привести к повреждению конструкции коляски.
- Избегайте ударов передними колесами о твердые предметы (бордюры, камни и т.д.)

Условия гарантии

1. Производитель предоставляет гарантию на купленную Вами коляску на срок 6 месяцев со дня покупки, подтвержденной печатью и подписью продавца.
2. Гарантия распространяется только на повреждения, образовавшиеся вследствие производственного брака.
3. Претензии могут быть предъявлены исключительно в авторизованной гарантийной мастерской по предоставлении гарантийного талона и документов, подтверждающих приобретение.
4. Устранение брака, образовавшегося по вине производителя, проводится в срок до 21 рабочего дня с момента доставки коляски в гарантийную мастерскую.
5. Гарантия не распространяется на:
 - ходовую часть коляски (колеса, пластиковые крепления колес, втулки, пружины и т.д.);
 - механические повреждения, образовавшиеся по вине владельца коляски, при несоблюдении правил эксплуатации;
 - повреждения или разрывы обивочной ткани, образовавшиеся по вине владельца;
 - естественный износ деталей коляски;
 - утерю мелких элементов оборудования;
 - повреждения, образовавшиеся по причине неправильного хранения коляски и ремонта, осуществляемого неуполномоченными лицами.
6. Внимание: отклонение свободного хода коляски на 0,5 м при длине пути 5 м считается допустимым.

Гарантийное и постгарантийное обслуживание производится в сервисном центре по адресу: ул. Электродная д.8, стр.2

Тел. (495)724-82-72

Модель коляски _____

Дата продажи _____

Печать магазина

Подпись покупателя _____